

Zmluva o udelení súhlasu na použitie diela 02/2016/02
v zmysle zák. č. 618/2003 Z. z.
o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon)

Galéria mesta Bratislavy
Františkánske námestie 11
815 35 Bratislava
zastúpená: PhDr. Ivan Jančár, riaditeľ
IČO: 179 752
bankové spojenie:
číslo účtu:
IBAN:
(ďalej iba „GMB“)

Národná Pokladnica, s r.o., Kapitulská 18/A, 811 01 Bratislava
zastúpená: Ing. Martin Aim a Luboš Krčil na základe plnej moci
IČO: 45480206
bankové spojenie:
č.ú.:
kód banky:
IBAN:
SWIFT/BIC code:
(ďalej iba „žiadateľ“)

Preambula

Pokiaľ táto zmluva používa termíny „reprodukcia“ alebo „reprodukčné práva“, jedná sa v zmysle zák. č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „autorský zákon“) o súhrn autorských majetkových práv týkajúcich sa použitia diela uvedených v § 18 autorského zákona, t. j. vyhotovenie rozmnoženiny diela, rozširovanie rozmnoženiny predajom alebo inou formou prevodu vlastníckeho práva, nájmom alebo vypožičaním, alebo vystavovanie rozmnoženiny diela.

I. Predmet zmluvy

1. Táto zmluva upravuje podmienky udelenia súhlasu k reprodukčným právam vzťahujúcim sa k zbierkovým predmetom GMB a to konkrétne k dielu:

Cyprián Majerník: Don Quijote a Sancho Panza. Okolo 1940, olej, plátno, 74 x 60,5 cm, inv. č. A 3177

2. Súhlas na použitie diela špecifikovaného v bode I. tohto článku sa udeľuje jednorázovo pre v tejto zmluve uvedený účel zapožičania skenu (ďalej len fotografický materiál) na základe písomnej žiadosti žiadateľa.
3. Súhlas na použitie diela sa udeľuje na reprodukčný účel:
 - pre komerčné účely (fyzické a právnické osoby)

II. Cena

1. GMB účtuje žiadateľovi poplatok za zapožičanie fotografického materiálu týkajúceho sa zbierkových predmetov GMB špecifikovaných v bode 1. na účel definovaný v bode 3. článku I. tejto zmluvy v nadväznosti na Smernicu GMB č. 1/2008 cenníka služieb Fotografovanie a filmovanie zbierkového predmetu zo zbierok GMB vo výške 133 Eur.
2. V prípade potreby zhotovenia reprodukcie je žiadateľ povinný zaplatiť aj náklady vzniknuté vytvorením reprodukcie zbierkového predmetu fotografom spolupracujúcim s GMB.

III. Doba trvania

1. Maximálna doba zapožičania fotografického materiálu je 6 mesiacov odo dňa uzavretia zmluvy.
2. Pokiaľ žiadateľ má záujem predĺžiť dobu zapožičania fotografického materiálu, je povinný písomne požiadať GMB pred uplynutím dohodnutej doby zapožičania a zaplatiť ďalší poplatok, ktorý stanoví GMB.

IV. Povinnosti žiadateľa

1. Žiadateľ nesmie zo zapožičaného materiálu vytvárať duplikáty.
2. Žiadateľ sa zaväzuje, že fotografický materiál, ktorý od GMB obdržal, neposkytne bez jej predchádzajúceho súhlasu tretiemu subjektu.
3. Žiadateľ zašle dokumentáciu použitia zapožičaného fotografického materiálu GMB.

V. Kvalita reprodukcie

1. Žiadateľ berie na vedomie, že z plochy reprodukcie nesmie byť vytváraný výrez, reprodukováný predmet nesmie byť pokrytý pretlačou alebo inak menený bez predchádzajúceho súhlasu GMB.
2. Žiadateľ sa zaväzuje k tomu, že všetky farebné reprodukcie zbierkových diel budú vyhotovené čo najvernejšie. V prípade, že reprodukcia nebude kvalitne vyhotovená, GMB je oprávnená zamietnuť akékoľvek ďalšie budúce žiadosti žiadateľa o súhlasu na použitie diela.

VI. Použitie diela

1. Žiadateľ berie na vedomie, že dielo zobrazené na fotografickom materiáli, je chránené autorskými právami a nemožno ho použiť bez súhlasu autora, či jeho dedičov. Zabezpečenie autorských práv k danému dielu je povinnosťou žiadateľa.
2. GMB zapožičiava fotografický materiál žiadateľovi pre účely reprodukovania na území Slovenskej republiky a Českej republiky pre projekt Národnej pokladnice – kolorované tehličky s motívmi výtvarných diel, náklad 5000 ks. Akékoľvek iné, resp. ďalšie použitie fotografického materiálu bez predchádzajúceho súhlasu GMB je porušením zmluvných podmienok.

3. V prípade, že žiadateľ má záujem o iný, resp. ďalší spôsob použitia diela, je povinný písomne požiadať GMB o osobitný súhlas na použitie diela, čo bude predmetom samostatnej novej zmluvy.

VII. Popis reprodukcie

1. Žiadateľ je povinný pri publikovaní fotografického materiálu uviesť jej pôvod, t.j. v blízkosti reprodukcie uviesť základné údaje týkajúce sa diela (autor, názov diela, datovanie, „Zo zbierok Galérie mesta Bratislavy, Foto © Archív GMB“).

VIII. Zmluvná pokuta

1. V prípade, že žiadateľ poruší zmluvné podmienky týkajúce sa použitia fotografického materiálu a reprodukcia diela bude zverejnená bez vedomia GMB a jej predchádzajúceho súhlasu na reprodukciu, GMB je oprávnená požadovať od žiadateľa náhradu reprodukčného poplatku zvýšeného o 100%. Tým nie je dotknutý ani obmedzený nárok na náhradu vzniknutej škody.

IX. Záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia. GMB zverejní zmluvu na svojom webovom sídle.
2. Záležitosti touto zmluvou výslovne neupravené sa riadia autorským zákonom, príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka a právnym poriadkom Slovenskej republiky.
3. Všetky spory, ktoré by mohli vzniknúť pri plnení tejto zmluvy alebo v súvislosti s ňou budú riešiť súdy Slovenskej republiky.
4. Táto zmluva bola vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, z ktorých každý z účastníkov dostane po jednom vyhotovení.
5. Zmluva môže byť doplnená alebo menená formou písomných očíslovaných dodatkov.
6. Účastníci tejto zmluvy prehlasujú, že si zmluvu riadne prečítali, jej obsah je im zrozumiteľný a zmluva bola uzavretá podľa ich pravej a slobodnej vôle, nie v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok.

V Bratislave, dňa 22.8.2016

V Prahe, dňa 22.8.2016

.....
PhDr. Ivan Jančár
riaditeľ GMB

.....
Ing. Martin Aim